

Leistungserklärung gemäß der Verordnung (EU) 305/2011

Declaration of performance according to Regulation (EU) 305/2011

Déclaration de performance conformément au règlement (EU) 305/2011



MAX BLANK
HIGH QUALITY

Nr. / No. / N°: DoP-Erfurt-01

1	Eindeutiger Kennzeichnungscode des Produkttyps / <i>Unique identification code of the product-type /</i> <i>Code d'identification unique du produit type</i>	KO9 - Erfurt
2	Verwendungszweck(e) / <i>Intended use / Usage</i>	Raumheizer für feste Brennstoffe ohne Warmwasserbereitung
3	Hersteller / <i>Trade mark / Fabricant</i>	Max Blank GmbH Klaus-Blank-Straße 1 D-91747 Westheim info@maxblank.com
4	Bevollmächtigter / <i>Authorised representative / Personne habilitée</i>	Thomas Blank Klaus-Blank-Straße 1 D-91747 Westheim
5	System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit des Bauproduktes / <i>System or systems of assessment and verification of constancy of performance of the construction product as set out in Annex V /</i> <i>Le ou les systèmes d'évaluation et de vérification des performances du produit de construction conformément à l'annexe V</i>	System 3
6	Das notifizierte Prüflabor hat nach System 3 die Erstprüfung durchgeführt / <i>The notified laboratory performed of the product type on the basis of type testing under system 3 /</i> <i>L'organisme notifié a réalisé les tests de validation selon système 3.</i> Notifizierte Stelle(n) / <i>Notified body(s) / N° de l'organisme notifié</i>	DBI-Gastechnologisches Institut gGmbH Freiberg 1721
7	Harmonisierte technische Spezifikationen / <i>harmonized technical specification /</i> <i>Spécifications techniques harmonisées</i>	EN 13240:2001/A2:2004/AC:2007
	Wesentliche Merkmale / <i>Essential characteristics / Caractéristiques principales</i>	Leistung / <i>performance / Performance</i>
	Brandsicherheit / fire safety / Sécurité incendie	erfüllt / <i>pass / remplit</i>
	Brandverhalten / reaction to fire / Comportement au feu	A1
	Abstand zu brennbaren Materialien / <i>safety distance to combustible material /</i> <i>Distances de sécurité aux matériaux inflammables</i>	Mindestabstand in mm / <i>minimum distances in mm /</i> <i>La distance minimal en mm</i> Hinten / <i>rear/arrière</i> = 500 mm Seite / <i>sides/latérale</i> = 500 mm Boden / <i>floor/plancher</i> = 0 mm Vorne / <i>front/frontale</i> = 800 mm
	Brandgefahr durch Herausfallen von brennendem Brennstoff / <i>risk of burning fuel falling out / Risque d'incendie dû à la chute de combustible allumé</i>	erfüllt / <i>pass / remplit</i>

Emissionen von Verbrennungsprodukten / <i>emission of combustion products /</i> <i>Emission de produits de combustion</i>	1062,8 mg/m ³
Oberflächentemperatur / <i>surface temperature / Température de surface</i>	erfüllt / <i>pass</i> / <i>remplit</i>
Elektrische Sicherheit / <i>electrical safety / Sécurité électrique</i>	nicht zutreffend / <i>not applicable / non concerné</i>
Freisetzung von gefährlichen Stoffen / <i>Release of dangerous substance /</i> <i>Emission de substances dangereuses</i>	keine Leistung festgestellt / NPD / RAS
Max. Betriebsdruck / <i>max. operation pressure / Emission de substances dangereuses</i>	nicht zutreffend / <i>not applicable / non concerné</i>
Abgastemperatur am Stutzen bei Nennwärme-leistung / <i>flue gas temperature at nominal heat output /</i> <i>Température des fumées en sortie de buse à la puissance nominale</i>	248 °C
Mechanische Festigkeit (zum Tragen eines Schornsteins) / <i>mechanical resistance (to carry a chimney/flue) /</i> <i>Résistance mécanique (pour supporter un conduit)</i>	erfüllt / <i>pass</i> / <i>remplit</i>
Wärmeleistung / Energieeffizienz <i>thermal output / efficiency</i> <i>Performance calorifique / Efficience énergétique</i>	erfüllt / <i>pass</i> / <i>remplit</i>
Nennwärmeleistung / <i>nominal heat output / Puissance nominale</i>	7,2 kW
Raumwärmeleistung / <i>room heating output / Puissance calorifique</i>	7,2 kW
Wasserwärmeleistung / <i>water heating output / Puissance chauffage eau</i>	nicht zutreffend / <i>not applicable / non concerné</i>
Wirkungsgrad / efficiency / Rendement	80 %
<p>8 Die Leistung des vorstehenden Produktes entspricht der erklärten Leistung nach Nummer 7 / <i>The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 7 / La performance du produit conformément aux paragraphes 1 et 2 correspond à la performance déclarée au point 7.</i></p> <p>Verantwortlich für die Erstellung dieser Leistungserklärung ist allein der Hersteller gemäß Nummer 3 / <i>This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 3 / Seul le fabricant visé à la ligne 4 est responsable de la réalisation de cette déclaration des performances..</i></p>	

Unterzeichnet im Namen des Herstellers / signed on behalf of the manufacturer / Signé pour le fabricant

Thomas Blank, Geschäftsleitung
Name und Funktion / *name and function / Nom et fonction*

Westheim, 20.03.2017
Ort und Datum / *place and date of issue / Lieu et date* Unterschrift / *signature / signature*

MAX BLANK GmbH
Klaus-Blank-Straße 1
91747 Westheim
Telefon 090 82 / 1001
Telefax 090 82 / 2602



1	Eindeutiger Kennzeichnungscode des Produkttyps / <i>Unique identification code of the product-type /</i> <i>Code d'identification unique du produit type</i>	KO9 - Erfurt
2	Verwendungszweck(e) / <i>Intended use / Usage</i>	Raumheizer für feste Brennstoffe ohne Warmwasserbereitung
3	Hersteller / <i>Trade mark / Fabricant</i>	Max Blank GmbH Klaus-Blank-Straße 1 D-91747 Westheim info@maxblank.com
4	Bevollmächtigter / <i>Authorised representative / Personne habilitée</i>	Thomas Blank Klaus-Blank-Straße 1 D-91747 Westheim
5	System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit des Bauproduktes / <i>System or systems of assessment and verification of constancy of performance of the construction product as set out in Annex V /</i> <i>Le ou les systèmes d'évaluation et de vérification des performances du produit de construction conformément à l'annexe V</i>	System 3
6	Das notifizierte Prüflabor hat nach System 3 die Erstprüfung durchgeführt / <i>The notified laboratory performed of the product type on the basis of type testing under system 3 /</i> <i>L'organisme notifié a réalisé les tests de validation selon système 3.</i> Notifizierte Stelle(n) / <i>Notified body(s) / N° de l'organisme notifié</i>	DBI-Gastechnologisches Institut gGmbH Freiberg 1721
7	Harmonisierte technische Spezifikationen / <i>harmonized technical specification /</i> <i>Spécifications techniques harmonisées</i>	EN 13240:2001/A2:2004/AC:2007
	Wesentliche Merkmale / <i>Essential characteristics / Caractéristiques principales</i>	Leistung / <i>performance / Performance</i>
	Brandsicherheit / fire safety / Sécurité incendie	erfüllt / <i>pass / rempli</i>
	Brandverhalten / reaction to fire / Comportement au feu	A1
	Abstand zu brennbaren Materialien / <i>safety distance to combustible material /</i> <i>Distances de sécurité aux matériaux inflammables</i>	Mindestabstand in mm / <i>minimum distances in mm /</i> <i>La distance minimal en mm</i> Hinten / <i>rear/arrière</i> = 500 mm Seite / <i>sides/latérale</i> = 500 mm Boden / <i>floor/plancher</i> = 0 mm Vorne / <i>front/frontale</i> = 800 mm
	Brandgefahr durch Herausfallen von brennendem Brennstoff / <i>risk of burning fuel falling out / Risque d'incendie dû à la chute de combustible allumé</i>	erfüllt / <i>pass / rempli</i>

Emissionen von Verbrennungsprodukten / <i>emission of combustion products /</i> <i>Emission de produits de combustion</i>	1202,1 mg/m ³
Oberflächentemperatur / <i>surface temperature / Température de surface</i>	erfüllt / <i>pass</i> / <i>remplit</i>
Elektrische Sicherheit / <i>electrical safety / Sécurité électrique</i>	nicht zutreffend / <i>not applicable / non concerné</i>
Freisetzung von gefährlichen Stoffen / <i>Release of dangerous substance /</i> <i>Emission de substances dangereuses</i>	keine Leistung festgestellt / NPD / RAS
Max. Betriebsdruck / <i>max. operation pressure / Emission de substances dangereuses</i>	nicht zutreffend / <i>not applicable / non concerné</i>
Abgastemperatur am Stutzen bei Nennwärme-leistung / <i>flue gas temperature at nominal heat output /</i> <i>Température des fumées en sortie de buse à la puissance nominale</i>	220 °C
Mechanische Festigkeit (zum Tragen eines Schornsteins) / <i>mechanical resistance (to carry a chimney/flue) /</i> <i>Résistance mécanique (pour supporter un conduit)</i>	erfüllt / <i>pass</i> / <i>remplit</i>
Wärmeleistung / Energieeffizienz <i>thermal output / efficiency</i> <i>Performance calorifique / Efficience énergétique</i>	erfüllt / <i>pass</i> / <i>remplit</i>
Nennwärmeleistung / <i>nominal heat output / Puissance nominale</i>	5,9 kW
Raumwärmeleistung / <i>room heating output / Puissance calorifique</i>	5,9 kW
Wasserwärmeleistung / <i>water heating output / Puissance chauffage eau</i>	nicht zutreffend / <i>not applicable / non concerné</i>
Wirkungsgrad / efficiency / Rendement	78 %
8 Die Leistung des vorstehenden Produktes entspricht der erläuterten Leistung nach Nummer 7 / <i>The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 7 / La performance du produit conformément aux paragraphes 1 et 2 correspond à la performance déclarée au point 7.</i> Verantwortlich für die Erstellung dieser Leistungserklärung ist allein der Hersteller gemäß Nummer 3 / This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 3 / Seul le fabricant visé à la ligne 4 est responsable de la réalisation de cette déclaration des performances..	

Unterzeichnet im Namen des Herstellers / signed on behalf of the manufacturer / Signé pour le fabricant

Thomas Blank, Geschäftsleitung
Name und Funktion / *name and function / Nom et fonction*

Westheim, 20.03.2017
Ort und Datum / *place and date of issue / Lieu et date* Unterschrift / *signature / signature*

MAX BLANK GmbH
Klaus-Blank-Straße 1
91747 Westheim
Telefon 09082/2601
Telefax 09082/2602

